

## Czech diminutive suffixes

Masculine		Feminine		Neuter	
-ek	575	-ka	430	-ko	90
-ík / -ejk	109 / 6	-ička / -íčka	233 / 2	-í/ičko	58
-íček / -ejček	77 / 5	-ečka	21	-átko	45
-ka	8	-ínka / -ínka	12 / 17	-tko (from -dlo)	23
-eček	44	-čička, -tička	2, 2	-délko/-dýlko	19
-ánek	8	-o- → -ů-	8	-ečko	12
-áček	7	-e/ěnka	5/5	-átečko	6
-ínek	3	-ina	5	-ínko	6
-ec	3	-uška	4	-oučko	6
-ounek	1	-ulenka, -ulinka	2, 2	-e/énko	1
-oušek	1	-unka	1		
-ina	1	-inečka	1		
		-rle	1		

And about 204 with prefix *pidi-*

## Not used:

Masculine: *-ec* (*chlapec*), *-ének* (\**chlapének*)

Feminine: *-ice* (\**lahvice*), *-enečka* (\**maměnečka*), *-čenka* (\**babčenka* – see SSJČ), *-činka* (\**chvilčinka*), *-ánka* (only names *Mariánka*)

Neuter: *-ě*, *-ce*, *-ouško*

**Specific suffixes:** *-eček*, *-áček*, *-íček*, *-ánek*, *-ínek*, *čička*, *-tička*, *-inečka*, *-ínka*, *-ulinka*, *-uška*, *-ítko*, *-átko*, *-átečko*, *-oučko*, *-ínko*, *-enko*

**Aspecific suffixes:** *-ek* (*balkónek*, <sup>s</sup>*bílek*), *-ík* (*buřtík*, <sup>s</sup>*knoflík*), *-ec* (*houfec*, <sup>s</sup>*lívánek*) *-ka* (*bráška*, *klobáska*, <sup>s</sup>*naivka*, <sup>s</sup>*nádivka*), *-ečka* (*knížečka*, <sup>s</sup>*svářečka*), *-ička* (*chvilíčka* <sup>s</sup>*jednička*), *-ina* (*holčina*, <sup>s</sup>*kapradina*), *-ko* (*lanko*, <sup>s</sup>*efko*), *-čko* (*místečko*, <sup>s</sup>*béčko*)

## Examples of diminutive forms without diminutive meaning

<i>bavlnka</i> [cotton <sup>DIM</sup> ]	≈	cotton cord
<i>berlička</i> [crutch <sup>DIM</sup> ]	≈	crutch, handrail
<i>brambůrek</i> [potato <sup>DIM</sup> ]	≈	chip
<i>feferonka</i> [pepper <sup>DIM</sup> ]	≈	Pepper, pepperoni, jalapeños
<i>jednotřídka</i> [one-classroom <sup>DIM</sup> ]	≈	one-room school(house)
<i>kahánek</i> [(oil) lamp <sup>DIM</sup> ]	≈	(monocolocate) hang by a thread
<i>kalhotky</i> [pants <sup>DIM</sup> , trousers <sup>DIM</sup> ]	≈	underpants
<i>koníček</i> [horse <sup>DIM</sup> ]	≈	hobby
<i>lékárnička</i> [pharmacy <sup>DIM</sup> ]	≈	first-aid kit
<i>maňásek</i> [(Virgin)Marry <sup>DIM</sup> ]	≈	puppet
<i>mejdličko</i> [soap <sup>DIM</sup> ]	≈	(hotel-soap-like sweet)
<i>ořezávátko</i> [sharpener <sup>DIM</sup> ]	≈	sharpener
<i>pusinka</i> [mouth <sup>DIM</sup> , kiss <sup>DIM</sup> ]	≈	meringue
<i>schodek</i> [step <sup>DIM</sup> ]	≈	deficit
<i>těžítka</i> [weight <sup>DIM?</sup> ]	≈	paperweight

**Semantic fields (selection):**

**Biology:** *bezinka, bojínek, brusinka, cibulka, fialka, heřmánek, hořeček, hřebíček, hvozdík, chudobka, kručinka, limetka, maceška, mateřídouška, mečík, moruška, narciska, pantoflíček, paznehtík, pestík, psineček, řepka, sedmikráska, vraneček*

**Zoology:** *andulka, bazilišek, bělásek, čížek, fretka, ibišek, ježek, krahulík, králík, krtek, lasička, loděnka, mlynařík, modrásek, papoušek, ryběnka, sardelka, stonožka, sýček, sýkorka, , třasořitka, vajíčko, vážka, veverka, žežulka, žluťasek*

**Fashion:** *andělíček, dýnko, fěrtůšek, gumička, kabelka, kalhotky, labutěnka, límec, lodička, mašlička, motýlek, pásek, patka, pěšina, pěšinka, polobotka, ponožka, poutko, prýmek, přičesek, rukávec, sponka, šátek, tilko, tvrdásek, žínka, živůtek*

**Food:** *biftek, brambůrek, brčko, bůček, bulka, cukrátko, cukrovinka, dalamánek, drobinka, feferonka, herinek, hlávka, houska, hranolek, hrnek, hůlka, chlebíček, jednohubka, konvička, kopeček, košíček, kulička, kůrka, kvásek, lahůdka, ledňáček, lízátko, loupáček, louskáček, lysohlávka, mejdlíčko, minutka, moučka, oplatek, polníček, prkýnko, pusinka, rakvička, rohlík, rolka, slámka, stroužek, střívko, sýrec, šálek, špekáček, tabulka, taštička, trubička, tvarůžek, tyčinka, ubrousek*

**Medicine:** *bradka, břicho, cévka, čěška, čípek, kanálek, kladívko, korunka, koutek, krček, kůstka, lebka, lopatka, lunetka, lůžko, můstek, panenka, pilulka, platičko, plotýnka, prášek, šišinka, tabletky, uzdička, žilka*

**Typography:** *čárka, článek, čtvrtka, hlavička, hvězdička, kolek, kolonka, latinka, pomlčka, řádek, řádka, sloupec, sloupek, stránka, štítek, titulek*

**Industry, products:** *bavlnka, blikátko, bombička, částečka, částice, čistítka, dělidlo, destička, dusítko, hlinka, kádinka, kachlička, kontrolka, kropítko, krystalka, lanko, lavička, lehátko, leštítko, matička, mávátka, mlýnek, mřížka, muška, olůvko, perko, ručička, řidítka, sluchátko, stiskátko, strojek, střelka, škrátka, šoupátko, těžítka, tlačítko, ukazovátka, váleček, vodítko, zahrádka*

**Specification in the opposite direction**

<i>kvas</i>	<i>ferment</i>	<i>Gärung</i>
<i>kvásek</i>	<i>sour dough</i>	<i>Sauerteig</i>
<i>čistidlo</i>	<i>polish</i>	<i>Reinigungsmittel</i>
<i>čistítko</i>	<i>cleaner</i>	<i>Reiniger</i>
<i>chrastidlo<sup>A</sup></i>	<i>death rattle</i>	? (hier augmentative)
<i>chrastítko</i>	<i>rattle</i>	<i>Rassel</i>
<i>kukadlo</i>	<i>eye</i>	<i>Auge, Kullerauge</i>
<i>kukátko</i>	<i>glass, peephole</i>	<i>Fernrohr, Guckloch</i>
<i>napínák</i>	<i>shoe-tree</i>	<i>Holzbügel</i>
<i>napínáček</i>	<i>pin</i>	<i>Reißnagel</i>
<i>plivadlo</i>	<i>spit sink</i>	<i>Spuckbecken</i>
<i>plivátko</i>	<i>spitoon</i>	<i>Spuckschale</i>
<i>razidlo</i>	<i>seal</i>	<i>Seiegelstempel</i>
<i>razítko</i>	<i>stamp</i>	<i>Stempel</i>
<i>sluchadlo</i>	<i>earplug</i>	<i>Hörgerät</i>
<i>sluchátko</i>	<i>headphone</i>	<i>Kopfhörer</i>

**Back-formation:**

Diminutive form is more common, base is a term

<i>dalamánek [roll, bagel]</i>	→ <i>dalamán [bagel]</i>
<i>loupáček [croissant]</i>	→ <i>loupák [croissant]</i>
<i>feferonka [pepper]</i>	→ <i>feferona [pepper]</i>
<i>čížek [finch]</i>	→ <i>číž [finch]</i>
<i>sýček [little owl]</i>	→ <i>sýc [little owl]</i>